



**Asamblea General**  
**Consejo de Seguridad**

Distr.  
GENERAL

A/46/269  
S/22736  
25 de junio de 1991  
ESPAÑOL  
ORIGINAL: INGLÉS

ASAMBLEA GENERAL  
Cuadragésimo sexto período de sesiones  
Tema 24 de la lista preliminar\*  
LA SITUACION EN CAMBOYA

CONSEJO DE SEGURIDAD  
Cuadragésimo sexto año

Carta de fecha 25 de junio de 1991 dirigida al Secretario  
General por el Encargado de Negocios interino de la Misión  
Permanente de Camboya ante las Naciones Unidas

Tengo el honor de adjuntarle, para su información, los textos de las declaraciones de 24 y 25 de junio de 1991 del Consejo Nacional Supremo de Camboya (anexos I y II respectivamente).

Le agradecería hiciese distribuir la presente carta y su anexo como documento oficial de la Asamblea General en relación con el tema 24 de la lista preliminar, y del Consejo de Seguridad.

(Firmado) SISOWATH Sirirath  
Embajador  
Encargado de Negocios interino

\* A/46/50.

Anexo I

DECLARACION DEL CONSEJO NACIONAL SUPREMO DE CAMBOYA

El Consejo Nacional Supremo de Camboya se reunió en Pattaya (Tailandia) en la tarde del 24 de junio de 1991, presidido por Su Alteza Real Samdech Norodom Sihanouk, y aprobó por unanimidad los siguientes puntos, a la espera de examinar los demás puntos que figuran en el programa:

- I. Pedir a Su Alteza Real Samdech Norodom Sihanouk que, en nombre del Consejo Nacional Supremo escriba a:
  1. El Secretario General de las Naciones Unidas para solicitarle la inscripción de los monumentos de Angkor en la lista del patrimonio mundial de la UNESCO;
  2. El agente ejecutivo del Comité del Mekong para solicitarle que vuelva a incluirse a Camboya como miembro del Comité del Mekong;
  3. El Banco Mundial y el Fondo Monetario Internacional en relación con el envío de una delegación del Consejo Nacional Supremo para que asista a la próxima reunión del Banco Mundial y el FMI en Bangkok (Tailandia);
  4. El Secretario General de las Naciones Unidas para solicitar asistencia humanitaria y servicios de formación profesional para camboyanos.
- II. Establecer una secretaría del Consejo Nacional Supremo.

Su Alteza Real Samdech NORODOM SIHANOUK

Sr. HUN SEN

Sr. SON SANN

Sr. HOR NAM HONG

Sr. KHIEU SAMPHAN

Sr. IM CHHUN LIM

Su Alteza Real el Príncipe NORODOM RANARIDDH

Sr. SIN SEN

Sr. SON SEN

Sr. DITH MUNTY

Sr. IENG MOULY

Sr. TEA BANH

Anexo II

DECLARACION DEL CONSEJO NACIONAL SUPREMO DE CAMBOYA

El Consejo Nacional Supremo de Camboya se reunió en Pattaya (Tailandia) en la tarde del 25 de junio de 1991, presidido por Su Alteza Real Samdech Norodom Sihanouk, y aprobó por unanimidad los siguientes puntos:

1. Establecer la sede del Consejo Nacional Supremo en Phnom Penh, con las siguientes facilidades y garantías:
  - Los miembros de cada uno de los partidos del Consejo Nacional Supremo tendrán derecho a que sus residencias sean protegidas por las fuerzas de ese partido. Las fuerzas de los miembros del Consejo Nacional Supremo garantizarán la seguridad dentro del recinto de su residencia, mientras que las fuerzas del partido huésped garantizarán la seguridad en el exterior;
  - Los representantes de los dos copresidentes de la Conferencia Internacional de París sobre Camboya tendrán sus misiones permanentes acreditadas ante el Consejo Nacional Supremo;
  - El Representante Permanente del Secretario General de las Naciones Unidas o su representante tendrá su propia misión permanente ante el Consejo Nacional Supremo;
  - Los representantes de los países participantes en la Conferencia Internacional de París sobre Camboya, o los representantes de los cinco miembros permanentes del Consejo de Seguridad, además de los representantes de los países de la ASEAN, tendrán misiones permanentes acreditadas ante el Consejo Nacional Supremo.
2. A la espera del establecimiento de la sede del Consejo Nacional Supremo en Phnom Penh, las próximas reuniones del Consejo Nacional Supremo se celebrarán en la que fue Embajada de Camboya en Bangkok (Tailandia).

Pattaya, 25 de junio de 1991

-----